

3 Jon

Naloðulat napisulan na-vəha-tor-an

aJon totosi

Ase itos naloðulat egai?

AJon tovi ahai susur siYesu, gai itosi.

AJon itos naloðulat egai hən nəsa?

Itosi hən þeþusan alat siYesu hən naðide hən ləþitoh, þon mai aGot mai nəvanuan tile gail.

AJon itos naloðulat van hən ase?

Itosi van hən aKaius mai alat lotokad nadəlomian len aYesu Kristo len naut þisi.

AJon itos naloðulat ñais?

Hum ma totosi len nasihau A.D. 90.

1) Na-ke-ivoi-an van hən aKaius (1-4)

2) Sagigol tətoð hən naðide tosa seTiotrefes, be gigol naðide tivoi, gevi tarhət sihai þusan gail lotogəmgəm ei len nəyaran salito (5-12)

3) Nə-maris-kotovi-an (13-15)

Na-ke-ivoi-an

¹ Ginau, nəvanuan na-il-a-mō-an, nutos naloðulat egai van hən gaiug, aKaius, notoləmas bun gaiug len nakitinan.*

² Gaiug, notoləmas bun gaiug, nous aGot ke tilav nədañan mai gaiug hən natit þisi len nəmauran sam þivoi ñai ale hən gəþimaur, hum notoləboi tia ke nəloñ tomaiengan. ³ Nokəmaiengan husur nəboñ nəbathudud nadəlomian galevis lototəlmam, lugol ginau nukemkem masuñ nəboñ lotokel kot nəloñ

* **1:1:** Uman 19.29; Rom 16.23; 1Kor 1.14

todan̄ len aGot, mai nañide sam̄ tohusur nakitininan ḥai. ⁴ Anatugw, nəboŋ notosəsəlon̄ ke anatugw gail len nadəlomian lotohusur nakitininan, igol ginau nukemkem səhor natit p̄isi am.

Igol aKaius eləŋjon ivoi am len nəlon

⁵ Gaiug, notoləmas bun gaiug, len nadəlomian sam̄ goil gəgat nəboŋ gotoum vi tarhət sinəbathudud nadəlomian gail, naut kəmas lotovi metb̄os. ⁶ Len nəhon alat siYesu, galit lukel kot nələmas-buni-an sam̄ vi təban galito. Gevi tarhət salit len nəyaran salito len nañide tonor hən nəsa aGot toləŋjoni. ⁷ Husur len natuňatan hən nəyaran salit m̄os nahəsan Nasuň, ləsəlav natideh sinəvanuan ləsəkad nadəlomian. ⁸ Imaienan, gidat m̄au datevi tarhət sinəvanuan nəyaran lotomaienan hən datb̄eum þonþon mai galito m̄os nakitininan.

ATiotrefes mai aTemetrius

⁹ Ginau nutos natuhloþulat van hən alat siYesu tia hən ləb̄evi tarhət sinəvanuan nəyaran gale-nan, be aTiotrefes, toləŋjon bun hən ɓeil a m̄o, gai emətahun ginamito. ¹⁰ Imaienan, nəboŋ nəb̄egəmai, dereh nikel urur nəsa gai togolgole: len nasoruan sasa elibliboŋ, kel nəmadunamito. Be savi natenan ḥai, gai emətahun nəbathudud nadəlomian gail lotoyar ləb̄itoh maii. Ale natsual am. Ikai tas nəvanuan gail lotohəhaňur hən alat lotoyar ləb̄itoh mai galito, ale ehut galit dan alat siYesu.

¹¹ Gaiug, notoləmas bun gaiug, sagigol tətov hən nəsa tosa, be gol tətov hən nəsa tovoi. Gai togol nəsa tovoi, evi siGot; gai togol nəsa tosa, etətan hən aGot. ¹² Ivoi hən mətþevi tarhət siTemetrius. Nəvanuan

þisi lukel kot navoian san. Navoian len nəmauran san e᷑usan nakitinan. Ginamit am namtukel kot navoian san, ale mətoləboii ke namtokitin ñai.

Nə-maris-kotovi-an

¹³ Nukad natit isoður hən nə̄bitosi van hən gamito, be nomətahun nə̄bitosi hən napen len naloðulat. ¹⁴ Nuvatvat viri ke asike idareh neris gamito, ale dereh gidat datihol gabag.

¹⁵ Nəlomit tikad natə̄mat. Nabubur sidat gail lukel na-ke-ivoi-an van hən gamito. Kel na-ke-ivoi-an mai nabubur sinamit gail þisi ei.

**Nasoruan siGot len nasoruan ta Uluveu
The New Testament in the Maskelynes language of
Uluveu, Vanuatu**

**Niutestamen long lanwis Maskelynes blong Uluveu,
Vanuatu.**

**Le Nouveau Testament dans la langue Maskelynes de
Uluveu, Vanuatu.**

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Maskelynes

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

cb9da196-fced-5a7c-9540-74db5e4270fd